

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS Dirección: 1750  
Redcón. y Admón: 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES Apartado n.º 11  
San Agustín 7

AÑO LIV.—Número 16.809

Lunes 20 de Diciembre de 1954

Precio del ejemplar: 80 céntimos

## Las empresas constructoras solicitarán, en el plazo de tres meses, el "Carnet de Empresa con responsabilidad"

Cuya concesión será gratuita, salvo el coste del documento, y sin ninguna limitación

Su falta impedirá la adjudicación de obras por el Estado y demás organismos

### El "B. O. del Estado" publica hoy el decreto de su implantación

Madrid, 20.—Ha sido autorizada la Delegación Nacional de Sindicatos para establecer el «Carnet de Empresa con responsabilidad», que será indispensable para el ejercicio de la actividad industrial de la construcción. A tal efecto, toda Empresa que pretenda constituirse deberá proveerse del citado carnet antes de iniciar la referida actividad industrial.

La falta del carnet no permitirá la adjudicación de obras por contrata del Estado, provincia o Municipio, organismos dependientes de los mismos ni de los particulares, sin más excepciones que las determinadas más adelante.

## Se reunió la Asamblea Nacional Francesa

### La votación de confianza se espera para esta tarde

París, 20 (4 t.).—La Asamblea Nacional se ha reunido, como estaba anunciado, a las 9.30 de esta mañana. Ocuparon su puesto en los bancos del Gobierno, el primer ministro Pierre Mendès-France, el ministro de Estados Asociados de Indochina, Guy La Chambre, y el ministro de Educación, Jean Derthoin.

Los observadores parlamentarios creen que la votación de confianza no se realizará hasta primera hora de la tarde.—Efe.

#### LA POLITICA DE INDOCHINA PUEDE COSTAR INTERESES VITALES

París, 20 (4 t.).—El primer orador en la Asamblea Nacional ha sido François Quilici, independiente republicano de Arles. Quilici expresó graves dudas sobre el futuro de Francia en Indochina. Alegó que la política seguida allí por el Gobierno podría

costar a Francia sus vitales intereses en la zona.

Gilbert de Chambrun, republicano progresista, intervino luego para alegar que Mendès-France es culpable de tener dos actitudes en el Vietnam: una a favor del Gobierno rojo del Vietnam septentrional, y otra la de privar a Francia de todas las ventajas en el Vietnam meridional, a beneficio de los Estados Unidos.

Mendès-France preguntó a los diputados si habían olvidado la situación que reinaba en el Vietnam en la pasada primavera. «A lo largo de toda la línea estaban fallando nuestras defensas».

«El alto mando—continuó Mendès-France—se negó a asumir la responsabilidad de la situación mientras no recibieran los refuerzos que había pedido. Tendríamos que haber mandado los reclutas forzados».

Al llegar a este punto, el disidente gaullista Henri Bergasse se puso en pie y gritó: «Eso es un chantaje! ¡Es falso!».

Puedo demostrar al señor diputado—replicó Mendès-France—todo lo contrario. Por eso dije entonces que si no lográbamos el armisticio tendríamos que realizar dolorosos sacrificios para salvar a los nuestros que se encontraban en peligro. Los reclutas habían empezado a embarcar para Indochina el 25 de Junio, si no hubiera habido armisticio».

La sesión de la Asamblea se levantó a las once y veinte de la mañana y volverá a reunirse nuevamente a las tres de la tarde.—Efe.

## Comenzó la Asamblea de profesores adjuntos y ayudantes de Instituto de Enseñanza Media

Madrid, 20.—Ayer domingo, en el salón de actos del Instituto «San Isidro», de Madrid, tuvo lugar la sesión inaugural de la I Asamblea de profesores adjuntos y ayudantes de Institutos de Enseñanza Media. Se iniciaron los actos con una misa del Espíritu Santo y a continuación comenzaron los trabajos de la Asamblea, constituyéndose la mesa presidida por el jefe central del S. E. P. E. M., don Eugenio Lostau.

El señor Puig, presidente de la Asamblea, dirigió unas palabras a los asambleístas, haciendo historia del nacimiento de la sección, gracias al interés que por la misma han demostrado las jerarquías del Movimiento de Educación Nacional y de la Secretaría General del Movimiento, glorioso los enunciados de las distintas ponencias y recabando de los asambleístas el máximo esfuerzo, ponderación y objetividad en sus conclusiones, lo que garantizará la buena acogida por parte de los Poderes Públicos. A continuación el señor Lostau pronunció unas palabras destacando la postura del Movimiento como cauce de los problemas del profesorado en sus distintos grados y su permanente preocupación por las soluciones favorables a los docentes en España.

Los trabajos de la Asamblea continuarán hasta el martes en que se verificará el acto de clausura bajo la presidencia del director general de Enseñanza Media.—Cifra.

## Alemania quiere reunificación, paz y libertad

Colonia, 20 (4 t.).—El canciller Adenauer ha declarado que el deseo alemán de estas Navidades es la reunificación de la Patria, en paz y libertad. En un discurso pronunciado ante más de diez mil personas, en la plaza de la Catedral, el canciller afirmó que la reunificación era necesaria «para que todo el pueblo alemán pueda cumplir sus tareas sobre una base de igualdad con las demás naciones».

Adenauer envió sus saludos de Navidad a todos los alemanes que viven en el extranjero. Afirmó, por último, que este año la Navidad transcurriría en un «mundo lleno de tremendas tensiones», pero aseguró que la Navidad ha de ser un símbolo para todos los alemanes que viven en la zona oriental.

## ¿VIRA JAPON HACIA RUSIA?

### Hatoyama: Debemos buscar la coexistencia y la coprosperidad con la U. R. S. S.

Tokio, 20 (4 t.).—El primer ministro japonés, Ichiro Hatoyama, ha declarado el domingo que el Japón debe buscar la «coexistencia y la coprosperidad» con Rusia como lo viene haciendo con los Estados Unidos.

Ha insistido en su criterio personal de que el Japón debe reconocer tanto a la China nacionalista como a la comunista como Gobiernos «independientes», aunque no ha señalado fecha para el reconocimiento de Pekín.—Efe.

## Por todas partes, frío intenso y niebla muy cerrada

### Temperatura mínima de cuatro bajo cero, en Avila y SEGOVIA

Madrid, 20.—Dice el Observatorio Meteorológico en su información de este mediodía que ha habido nieblas en terrenos bajos sobre extensas zonas de la península; nubosidad con precipitaciones inapreciables en el litoral sureste, y que Alicante registró lluvias débiles.

## Sin comentarios oficiales aún sobre la libertad del cardenal Mindszenty

Viena, 20 (4 t.).—El Servicio Católico de Información austríaco ha anunciado nuevamente esta mañana que tiene noticias de que el cardenal Mindszenty ha sido puesto en libertad por los comunistas, después de cumplir seis años de prisión.

Sin embargo, no se tienen noticias por parte de las autoridades húngaras.—Efe.

## SU SANTIDAD aparecerá ante el público el día de Navidad

Ciudad del Vaticano, 20 (urgente).—Su Santidad el Papa ha dormido bien durante la noche última, y entra en la semana de Navidad con la esperanza de hacer una breve aparición el día de Navidad, en la ventana de su dormitorio, que da a la plaza de San Pedro, según se manifiesta en los círculos vaticanistas.—Efe.

### AYER SUFRIO NUEVOS ACCESOS DE HIPO

Ciudad del Vaticano, 20 (4 t.).—De fuentes vaticanas se dice que el Pontífice se vio aquejado de un ligero ataque de hipo, después de su salida de ayer tarde a los jardines, pero la molestia le desapareció por la noche. La alimentación del Padre Santo va aumentando gradualmente.

En fuentes vaticanas se insiste en que Su Santidad espera poder asomarse brevemente a la ventana de su aposento a mediodía del día de Navidad, y existe la posibilidad de que el Papa anuncie el mensaje tradicional de Navidad por radio, antes del Año Nuevo, acaso el día de San Silvestre.—Efe.

## OTRA LEY 47 detenciones sobre matrimonios en la ARGENTINA en NICOSIA

Buenos Aires, 20 (4 t.).—Ha sido presentado en la Cámara de Diputados un proyecto de Ley que prevé que cualquier persona casada podrá volver a contraer matrimonio si transcurren tres años sin tener noticias de su cónyuge. Hasta ahora el plazo era de seis años, para que fuera causa de «presunto fallecimiento».

La vigente Ley de matrimonio no permitía el nuevo casamiento ni aun en este caso de «presunto fallecimiento del cónyuge ausente o desaparecido».—Efe.

### SIGUE EL CONFLICTO CON LOS ESTUDIANTES

Rosario de Santa Fe (Argentina), 20 (4 t.).—Los diputados peronistas han propuesto la expropiación del

Aumentará la nubosidad de una manera general en toda la península, predice el Servicio, Alicante, Almería y Huelva registraron la máxima temperatura, con 18 grados, y Avila y Segovia la mínima, con cuatro grados bajo cero.—Cifra.

### La niebla causa varios accidentes en Lugo

Lugo, 20.—Desde hace cuatro días sufre la capital muy bajas temperaturas y una densa niebla que hace muy difícil el tráfico. Durante el día es muy raro que el termómetro suba de los cero grados, y por la noche desciende a los tres bajo cero.

La niebla ha dado lugar a algunos accidentes, el más importante entre un ómnibus de viajeros y un camión, y a pesar de que los dos vehículos llevaban los faros encendidos, se produjo el choque y hubo varios heridos que viajaban en el camión, entre ellos, el más grave, Antonio Foncillo Espino, de 72 años de edad, natural de la parroquia de Fonsagrada, y el chófer, que padece heridas de cierta consideración.—Cifra.

### Frío y niebla

Medina del Campo, 20.—El tiempo es muy frío, con nieblas densas y húmedas. Hace cinco días que no se ve el sol y es tal el frío, que hace que se espera que nieve de un momento a otro. El campo conserva su verdor y el frío no le perjudica.—Cifra.

Ciudad Real, 20.—Desde el pasado lunes no se ha visto el sol ni en esta capital ni en gran parte de la provincia, ya que la niebla, con más o menos intensidad, no desaparece.

Por las noches la circulación es bastante peligrosa, pues hay momentos en que no se ve a corta distancia, e incluso de día, en ocasiones, tienen que circular los vehículos con los faros encendidos. La temperatura es muy baja.—Cifra.

León, 20.—El frío continúa siendo intensísimo y desde el sábado al mediodía no se ha vuelto a ver el sol. El cielo está cubierto con una espesa capa de niebla, y la temperatura no sube de un grado.—Cifra.

## Medicamento milagroso

### El problema número 1 es la gripe: Ni la huelga ni la inflación hacen tanto daño

Londres.—(Servicio especial para EL ADELANTADO.) Cada año viene a costar la gripe de seis mil a ocho mil millones de pesetas a Inglaterra y hasta unos diecisiete mil millones a los Estados Unidos. Y en ciento cincuenta años no se ha hecho nada por terminar con ese problema número 1, que se plantea hasta en la misma industria, dice el director de una compañía de seguros. Y añade: «Ni la huelga, ni la inflación, ni la superproducción hacen tanto daño como ella».

Los ciclos gripales son para los sabios un misterio casi completo. Saben solamente que hay dos grupos de virus de la gripe: uno, el A, bastante anodino, que hace su aparición cada dos o tres años, y otro, el B, inmensamente más perjudicial, que aparece de cuatro a seis años. Y cada treinta años, de intervalo más o menos, se producen "pandemias" gripales, es decir, epidemias que se extienden al mundo entero. La de 1918 hizo alrededor de quince millones de muertos.

¿De dónde vienen estos virus y dónde se ocultan durante los periodos en calma?

INVESTIGACIONES.—El Instituto Nacional Británico de la Gripe—es Inglaterra el único país que cuenta con un centro específico de este tipo—cree que los virus caen en una especie de sueño y sólo se despiertan a intervalos regulares. Esos virus son tan sólo las "vanguardias" de otra serie de gérmenes a los cuales los primeros abren el camino. En las vías respiratorias y hasta en las meninges, construyen verdaderos nidos contra los glóbulos blancos y los anticuerpos de la sangre, y de un catarro vulgar se aprovechan los neumococos y los meningococos, para desencadenar una pulmonía, una meningitis, trastornos circulatorios, etc., etc.

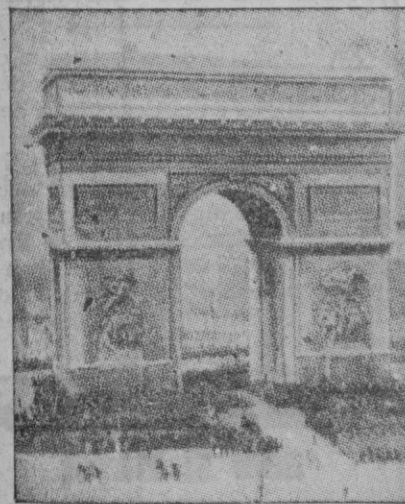
Gracias al Instituto inglés se ha descubierto la estrategia de los virus: incitan a las mucosas a segregarse abundantemente y se instalan con placer como las ratas en una quersera. Las mucosas son ricas en instamina, la sustancia que sirve a los virus de alimento.

En esta investigación están basados los remedios relámpago del catarro y aun de la gripe: son éstos las sustancias antistaminicas que, en el estado actual de la medicina, son desgraciadamente poco eficaces, a no ser que se les utilice antes de que la gripe se declare del todo.

EN TRES DIAS.—Recientemente se ha puesto a la venta un producto que lleva cuatro años en observación: es éste la difemina, cuyo nombre correcto es colidrato del esterdimetil-amino-étilico del ácido fenilisiacético. Se sirve en tabletas y pueden tomarse hasta veinte en un solo día sin el más leve peligro de toxicidad.

Cuando el catarro está ya desarrollado, al hacer uso de estas tabletas aparentemente se agrava; sin embargo, a las dos horas se siente una mejoría fulminante y en el ochenta por ciento de los casos, poco después pasa ésta a ser portentosa. En los casos peores, con la difemina queda curado radicalmente el catarro a los tres días.

LOPEZ MAC MILLAN



# CRONICA DE LA CIUDAD

Conforme van pasando los días y nos vamos acercando a la gran fecha de la gloriosa Natividad de Nuestro Señor, todo conspira para irnos sumergiendo paulatinamente en una atmósfera de ilusión, de belleza irreal, de caridad entrañable, de amor a todas las cosas bellas que hay en el mundo, para las cuales tenemos ahora una especial sensibilidad.

El frío también. El frío, que en realidad es un enemigo nuestro, nos vale también ahora para ponernos de una manera inequívoca en ambiente. Con el frío este que en estos días inunda las calles de la ciudad, viene como de la mano la niebla, que encubre en una gasa sutil todas las cosas, rodeándolas de un aire fantástico como una noche de Reyes.

En este clima será en el que, dentro de pocas horas ya, el miércoles, los segovianos podrán presenciar un espectáculo de singular categoría artística al mismo tiempo que de indudable popularidad. Nos referimos a la función-concierto de la Sociedad Filarmónica Segoviana, que en este mes presentará al Cuerpo de baile del Real Conservatorio de Madrid.

Segovia está en deuda con la Filarmónica, en una deuda que probablemente no será pagada ni podrá serlo, sino con una adhesión cada vez más unánime y más intensa, y de esta manera si que está Segovia trabajando para cancelar su deuda artística con la Filarmónica. Todavía es reciente la fecha en que eran pocos relativamente los socios y en que cada programa era una especie de lucha contra muchos elementos, entre los cuales siempre destacaba el insoslayable imperativo económico. Ahora abundan las dificultades, pero el número de socios también ha crecido, y en algunas ocasiones especiales, como en esta que nos ocupa, se hace preciso dar el concierto en el teatro Cervantes, que cuenta con la sala de mayor aforo.

Respecto al concierto del miércoles, bien pocas cosas es necesario decir. No sólo los miembros de la Sociedad, sino todo el público en general se ha visto muy gratamente sorprendido con su anuncio, y el interés despertado ha sido muy notable. Y es que, como decíamos antes, el programa reúne una gran calidad con una no menor popularidad.

Bajo la dirección de Laura de Santelmo, las alumnas de baile del Conservatorio, comprendidas en todas las edades de la infancia y la juventud, trenzarán con sus pasos y harán visible el hilo mágico y el relámpago de la inspiración de los grandes maestros cuya música interpretan. Chopin, Beethoven, Turina, Granados, Albéniz, Falla y otros desfilarán por el escenario en su total variedad y belleza; baile en puntas, el clásico "ballet", baile popular español, baile gitano...

En fin, toda una fiesta muy digna de los días que se acercan, y un motivo más de agradecimiento, que archivamos en el recuerdo, hacia la Filarmónica Segoviana.

## Cartelera de Espectáculos

### CINE CERVANTES

Martes, a las 4,30, 7,30 y 11

Un magnífico programa de bienvenida a los estudiantes

#### KIM DE LA INDIA

Por Errol Flynn, Paúl Lukas, Robert Douglas y el niño Dean Stockwell.

Color, animación y excitantes desfiles en los maravillosos escenarios de la India.

Es un tecnicolor Metro. Tolerada menores

### Cine Victoria

T.º 29-36

Mañana martes, 7,30 tarde, última proyección de

#### ESCLAVA DEL PECADO

Función dedicada a la mujer segoviana

Cada localidad de caballero da derecho a una localidad de señora totalmente gratis.

Las señoras que no vayan acompañadas de caballero, pagarán solamente media entrada.

Butaca, 6 pesetas; entresuelo, 4. Autorizada sólo para mayores

Jueves: «LA CHICA DEL F. B. I.». Emocionante

### CINE LAS SIRENAS

En proyección panorámica UNICO DIA

Martes, 28 7,30 tarde

Claude Farrell - André Le Gail en

#### CRIMEN EN EL VELODROMO

(Tolerada menores)

Misterio policíaco en un ambiente deportivo

PROXIMO ESTRENO

Un regalo navideño que encierra las más agudas sorpresas:

#### 4 PAGINAS DE LA VIDA

Por Richard Widmark, Marilyn Monroe, Charles Laughton, Jean Peters, Anne Baxter y Jeanne Crain

### CINE Cervantes

Jueves, 22 de Diciembre

Llega el circo a Segovia con

#### EL MAYOR ESPECTACULO DEL MUNDO

OSCAR 1952

UN FILM PARAMOUNT

Ultratras

Pluma 22. Pluma 22. Pluma 22. Pluma 22. Pluma 22. Pluma 22. Pluma 22.

La máquina más completa en portátil de poco peso: tiene bicolor, 90 y 100 espacios; estuche plástico contenido 3.200. Muchas facilidades de pago. Pluma 22 HispanoOlivetti. Alberto González. San Francisco, 23.

# Información Local

## Conferencias del jesuita Padre Martín Brugarola en la C. N.-S.

Habló sobre «El sindicalismo español y la doctrina social católica» y las «Orientaciones pontificias sobre la reforma de la empresa»

Para clausurar los últimos cursillos para vocales y enlaces de Sección Social, organizados por la Delegación Provincial de Sindicatos, pronunció sus anunciadas conferencias el ilustrado jesuita padre Martín Brugarola. Tanto a la del sábado como a la del domingo asistieron numerosos empresarios y obreros, delegado provincial sindical y jerarquías de la C. N.-S. Hizo la presentación del conferenciante el vicesecretario de Ordenación Social, señor Portela.

En la primera de sus intervenciones, «El sindicalismo español y la doctrina social católica», el P. Brugarola señaló la evolución del sindicalismo mundial en la cantidad de masas que engloba, en su intervención en la empresa, profesión y economía nacional, en sus relaciones con el Estado y sus funciones reglamentarias y jurisdiccionales y representativas.

A la luz de esta evolución, estudió el conferenciante, en relación con la doctrina social católica, algunas estructuras del sindicalismo vertical español, como la unidad sindical, su obligatoriedad y su función política, para terminar con la función social que toca por naturaleza al Sindicato.

En la conferencia del domingo, «Orientaciones pontificias sobre la reforma de la empresa», comenzó diciendo que hoy se da gran importancia al problema de la reforma de la empresa, lo mismo en las instituciones católicas-sociales, que en los documentos episcopales, porque el problema social comenzó en la disociación en la propia empresa de los que aportan el capital y los que aportan el trabajo. Afirma que hay que llegar a la meta de esta reforma, a la creación de una auténtica comunidad de trabajo en cada empresa.

Continúa el P. Brugarola diciendo que el Papa actual ha dado preciosas orientaciones para esta reforma. Su Santidad ha recalorado el carácter comunitario de la empresa en sus diversos aspectos y la necesidad de responsabilizar a todos los que la componen.

Estas ideas tienen que plasmarse, ante todo, en el Sindicato u organización profesional de derecho público, como norma general, y sobre todo en la empresa, para cuya administración jurídica en lo tocante al reparto de la renta y de responsabilidades, el Santo Padre da luminosos principios. El eminente sociólogo fué largamente aplaudido por los asistentes.

## ONCE BOLETOS DE 13 ACIERTOS, DE LA 14 JORNADA, EN SEGOVIA

Correspondientes a la 14 jornada de las Apuestas Mutuas, han sido premiados en Segovia once boletos de 13 aciertos, a los que corresponde provisionalmente la cantidad de pesetas 1.043,60.

Los números premiados son: 184.542, 185.832, 186.075, 186.744, 187.328, 188.116, 188.119, 188.337, 192.699, 197.450 y 199.131.

## EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer  
Temperatura máxima: 0,9°.

En la mañana de hoy  
Presión atmosférica: 681,5 m/m.  
Temperatura mínima: 3,5° bajo cero.

Lo más original en cestas y bandejas para regalo presenta

## CASA CANTALEJO

ANUNCIOS POR PALABRAS DIEZ PALABRAS, 500 Ptas. Cada palabra máx. 0,40

**COMPRAS**

FRANCES, inglés, alemán, cursos fonológicos con discos sistema «Poliglophone CCC». Venta y demostraciones: Martín. Azoguejo, 7 (edificio Columba).

**TRASPASOS**

SE traspasa bar muy acreditado, con o sin existencias, mucha venta. Informa: Gestoría Sancho. Colón, 5.

**VARIOS**

EN SECRETO... Su vecina da a sus pollitos y gallinas Galliol. Premiado en varias Exposiciones.

**VENTAS**

MAQUINAS hacer punto Hernando Ros. Contado, plazos. José Antonio, 24. Madrid.

PELETERIA Germana. Abrigos, capas, nuevos modelos, tintes, curtidors. Precios económicos, Facilidades pago. Bola, 13, Madrid.

SE vende maquinaria y cupo de fábrica de harinas 7 a 8.000 kilos. Para informes: Antonio Cuenca. Paseo Zorrilla, 114. Valladolid.

EN ACCESORIOS La Unión encontrará todo lo relacionado con recambios para automóviles.

ARADOS todos los tipos y accesorios. Gradats. Cultivadores. Para tracción animal. Jesús Horcajo.

ABRIGOS, chaquetones piel, precios de fábrica. Casa Fermín. Cervantes, 21.

¡ATENCIÓN! Higos cuello dama, granillo, nueces, castañas, aceitunas Barranqueñas, manzanas, peras y frutas en general. José Hernández y Hermanos, S. L. Teléfono 12-84. Segovia.

AUTOMOVILES Renault, camiones, tractores. Agencia: Azoguejo, 7. Teléfono 1810. Servicios: Carretera Boceguillas, 8. Teléfono 1905.

«REVUE» Centenario. Cinco años de garantía. El reloj que sostiene su precisión contra variables temperaturas. Antes de comprar su reloj, consulte precios de la marca y modelo que desee. (Facilidades.) Cecilio Martín. Turégano.

CARBON fragua, superior. Carbonería Pedro Soldado. Fernán García, 11. Teléfono 1348.

VACA suiza abocada al tercero, vende Ulpiano Matute, en Los Huertos.

PAR de toros, cuatro años, vende José Andrés. Añe.

DOS vacas suizas abocadas primero y segundo, vende Nicasio Martín. Sangarcía.

VACA suiza recién parida primero, vende Juan Llorente. Valverde Majano.

VACA suiza recién parida y chota, vende Honorio Gómez. Trescasas.

HOLANDESA recién parida, vende Laurentino Ayuso. Valverde.

EXTRAVIDA vaca terrena, negra, tripa blanca, asta alta. Bienvenido Roldán. Yanguas Eresma, abonará gastos.

VENDO suiza cumplida del tercero o cambio por novilla suiza, Julián Rincón, en Aragonés.

## INAUGURACION DE LA EXPOSICION DE LIBROS INFANTILES Y MUÑECAS «TERESIN»

Organizada por los Consejos Diocesanos de Mujeres y Jóvenes de Acción Católica

El sábado, a las siete de la tarde, tuvo lugar en el salón del C. D. de Mujeres de Acción Católica la inauguración de la exposición de libros infantiles y muñecas «Teresin» han organizado los Consejos Diocesanos de mujeres y jóvenes de Acción Católica.

Asistieron al acto el excelentísimo y reverendísimo señor obispo, doctor don Daniel Llorente Federico; el gobernador civil interino, don Manuel Díaz-Miguel Moraleda; el director del Instituto de Enseñanza Media, don Angel Revilla y varias representaciones, además de numerosas personas invitadas al acto.

La exposición ofrece un atractivo especial por su sencillez y al tiempo

## COMENTARIOS FESTIVOS

### Mi saludo al invierno

Cada cual, con su manía.  
Desde luego, como es lógico,  
yo también tengo la mía:  
viene a ser... —¿cómo diría?—  
de tipo meteorológico.

Hay en mi casa un barómetro,  
un magnífico termómetro  
colocado en un balcón,  
un fruiluco de cartón  
con pretensiones de higrómetro.

y una radio de galena  
que ha resultado tan buena,  
que una vez, desde Gijón,  
escuché la procesión  
del «Silencio» en Cartagena.

Con estos cuatro instrumentos  
y unos cuantos «elementos»  
—los de la calefacción—,  
metido en mi habitación  
hago mil experimentos.

Con el barómetro espío  
desde dentro si hace frío;  
con la radio, la humedad...  
Digo, no, ¡qué atrocidad!  
si me estoy armando un lío!

Una tras otra jornada,  
sin conocer un desmayo,  
me paso así la invernada,  
que aquí dura... total nada:  
desde Noviembre hasta Mayo.

Ya el invierno se avecina,  
la marea viene fina  
y he sacado mi gabán;  
yo no soy de los que van  
sin gorra y de gabardina.

Es decir, yo soy «de abrigo».  
Dirán que por qué lo digo;  
diré que lo he dicho ya,  
y lo dicho, dicho está:  
¡mucho cuidado conmigo!

El termómetro he mirado  
ayer y he quedado «helado»:  
tres bajo cero, ¡qué horror!  
—no se extrañará el lector  
de que así me haya quedado—.

Sin embargo, no me apuro.  
Dicen que es duro el invierno;  
yo no lo encuentro tan duro,  
aunque tampoco aseguro  
que me resulte muy «tierno».

Los rigores estivales  
siempre me han sido fatales.  
Ensalzan mucho al verano,  
pero el invierno es más sano.  
¡Si no fuera tan... «frescales»!

GABRIEL MARINAS

## NOTA DE LA ALCALDIA

En el anuncio de subasta para contratar las obras de construcción de nichos y laudes en el Cementerio de esta capital y que se publicó en el número correspondiente al día 16 del actual, se consignó, por error, que el plazo de solicitudes para optar a la subasta terminaba el día 8 de Enero próximo, debiendo hacerse constar que el mencionado plazo de opción finaliza el día 10 del mismo mes y año.

## Ayuntamiento de Carbo-nero el Mayor

Subastas de resinas

Las subastas de resinas anunciadas en el B. O. de la provincia número 144, de fecha 29 Noviembre último, tendrán lugar en estas Casas Consistoriales el día 24 del presente mes.

Las proposiciones se presentarán en la Secretaría de este Ayuntamiento hasta el día 23 del actual, inclusive.

Carbonero el Mayor, 17 de Diciembre de 1954.—El alcalde, Daniel Martín.

## SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SENORA D.ª Trinidad García Alcón

Que falleció en Segovia el día 21 de Diciembre de 1952

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

La misa que se ofició el martes, día 21, a las nueve de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral, será aplicada por el eterno descanso de su alma.

La familia,  
Agradecerá a sus amistades la asistencia.

La marca de máximo prestigio **IBERIA** Entre estos modelos elija su receptor para 1955 Distribuidor exclusivo: **Rufiner**

3.473,25 pts. (incluido impuestos)      2.836,50 pts. (incluido impuestos)      2.466,55 pts. (incluido impuestos)      2.199,75 pts. (incluido impuestos)      1.797,65 pts. (incluido impuestos)



# Información Local

## Conferencia de Pedro Llabrés en el Centro Segoviano

### Versó sobre el tema «Matanzas y Villancicos»

Con este tema dió el sábado último su anunciada charla el popular poeta segoviano, nacido en Madrid, tan querido del público de la Casa Segoviana y tan aplaudido en los escenarios como conocido por los radioyentes.

### DE INTERES PARA LOS PENSIONISTAS DEL SERVICIO DE MUTUALIDADES LABORALES

Servicio de Mutualidades Laborales. Delegación Provincial.—Para conocimiento de los pensionistas de jubilación, invalidez, viudedad, orfandad, larga enfermedad, enfermedad crónica y favor familiares, de las Mutualidades Laborales afectas a esta Delegación, que con motivo de las próximas fiestas de Navidad se harán efectivas las pensiones correspondientes al mes de Diciembre el próximo miércoles, día 23, en lugar del día 1 de Enero, y durante las horas de oficina, de nueve a dos de su mañana.

### PAGO DE PENSIONES A LOS HUERFANOS DE LA REVOLUCION Y DE LA GUERRA

Junta Provincial de Beneficencia. Por la presente se pone en conocimiento de las personas encargadas de la guarda de los huérfanos de la revolución y de la guerra, que, durante los días 20 al 24, ambos inclusive, pueden personarse por las oficinas de esta Junta, a fin de hacer efectivas las pensiones de aquéllos correspondientes a los meses de Noviembre-Diciembre de 1953 y Enero, Febrero y Marzo de 1954, previa presentación de la fe de vida de los huérfanos con derecho a pensión, sin cuyo requisito no serán abonadas aquéllas.

No se devuelven los originales ni se mantiene correspondencia sobre los no solicitados

La presentación, muy elocuente por cierto, corrió a cargo del presidente, Juan Rico Martín, que trazó unos rasgos biográficos rápidos y concretos.

Empieza Llabrés su trabajo evocando su niñez en Boceguillas, adonde acaba de retornar hace solo unos días. Rememora los viajes en diligencia, contrastándolos con los modernos en auto de línea, haciendo graciosos paralelos.

Describe ingeniosamente su odisea viajera esmaltándola de anécdotas y recuerdos. Hace gala de una memoria excelente y expone un caudal de emociones antiguas. Una historia de Boceguillas en seis o siete párrafos. Su estilo es rico y sonoro y sus frases de una gran belleza. Dedicó un recuerdo especial a los desaparecidos árboles de la carretera de Francia, sacrificados a la consecución de una moderna pista de automóviles. El cronista debe consignar aquí su gratitud a Perico Llabrés por su cariñosa mención de un trabajo periodístico.

Entra de lleno en el tema de las matanzas y los villancicos, dando una reseña detallada de estas fiestas familiares. Da interesantes detalles históricos sobre el origen de los villancicos, originarios de Francia y Flandes. Demuestra su erudición y que no sólo sabe hacer chistes. Sigue con las costumbres pascales de distintos países.

La charla se convierte en un verdadero mosaico de costumbres y tradiciones pintorescas, mezcladas con chispeantes frases.

El público ríe con buena gana y se le hace corta la disertación.

Termina con un recuerdo a la Lotería y recibe como premio a su bello trabajo una cariñosa salva de aplausos.

Nos permitimos rogarle que lo publique impreso para saborearlo de nuevo, incluyendo el lindo poema que le sirve de colofón.

## CHOCAN VIOLENTAMENTE DOS CAMIONES EN LA CARRETERA DE TORRECABALLEROS A TRECASAS

### La causa fué la niebla cerrada. Dos artilleros heridos. La caja de uno de los vehículos quedó completamente destrozada

El pasado sábado, a las ocho de la tarde, ocurrió en la carretera de Torrecaballeros a Trecasas un accidente que por fortuna no tuvo las consecuencias graves que en un principio se temieron.

Parece ser que, a causa de la cerrada niebla, el camión matrícula E. T. 11.031, del Regimiento de Artillería número 41, conducido por el artillero Luis Rodríguez Franqueira, al que acompañaban el cabo primero Zacarías Gil Gómez y tres soldados más chocó violentamente con el camión matrícula S-2710, propiedad de la señora viuda de Santuste, cargado de cereales, y conducido por Simón Santuste de la Calle, en unión de dos ayudantes más, que venía en dirección contraria.

### CALIFICACION MORAL DE LOS ESPECTACULOS

Cine Cervantes.—«Kim de la India» (2).

Cine Victoria.—«Esclava del pecado» (3-R).

Cine Las Sirenas.—«Crimen en el velódromo» (2).

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche, las de don Felipe Gallego, Juan Bravo, 47, y doña María de la Peña Barbero de la Serena, José Zorrilla, 45.

### LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 18.—Premiado con 50 pesetas, número 311. Premiado con 5 pesetas, los terminados en 11.

## INCUBACIONES TAFER

San Agustín, 18. Teléfono 24-33. Admitimos huevos a incubar, miércoles y sábados de cada semana. Ultratras.

## 15 PLAZAS INSTITUTO NACIONAL DE INDUSTRIA

de auxiliares administrativos. Instancias hasta el 30 de Diciembre. Ambos sexos. 18-35 años. Contestaciones. Clases orales y por correspondencia. Regalamos programas con modelo de instancia.

Escriba o dirijase hoy mismo a la

### ACADEMIA CABALLERO

Calle Santa Bárbara, 4. Madrid.

### GENEROS DE PUNTO

Afelpado y punto inglés. MUCHO GENERO DE PUNTO de señora caballero y niños. Muchas lanas de labores. Precios muy reducidos. Medias de cristal desde 27 pesetas. CARDIN. Corpus, 7. Segovia. Ultratras.

## Venta de camiones, tractores, camionetas y motocicletas

La Junta Liquidadora de Material Automóvil del Ministerio del Ejército, anuncia VENTA PUBLICA, para la enajenación de material inútil para el Ejército, según pliegos de condiciones expuestos en el Almacén Central de la Dirección General de Transportes (Granada, 53), Jefaturas Regionales de Automovilismo y Bases de Parques y Talleres y que tendrá lugar en SEGOVIA, el día 12 de Enero de 1955 en el Acuartelamiento de la 1.ª Base Mixta de Carros de Combate y Tractores a las nueve horas.

Anuncios a cargo de los adjudicatarios. Madrid, 17 de Diciembre de 1954.

## SONRIA, POR FAVOR

### DESCONFIANZA

Va una viejecita al Banco, presenta un cheque y le entregan todo el dinero que tenía allí depositado. La viejecita lo cuenta cuidadosamente y lo devuelve en caja, diciendo: —Puede seguir guardándome. Era para asegurarme que no faltaba nada.

### PERFUMERIA VELASCO

sirve a las mejores familias de Segovia. Ultratras.

## ¡Atención a mañana!

Cataclismos geológicos en los Estados Unidos

Comenzará a fragmentarse el planeta

Los platillos volantes, pilotados por seres de otros planetas

Lo dice el doctor destituido en Michigan

Chicago, 19.—El doctor Charles Laughead, que ha profetizado el fin del mundo, ha dicho que existe abundancia de pruebas de que los platillos volantes existen y de que son tripulados por criaturas extraterrenas capaces de prever el porvenir.

Laughead, médico de cuarenta y cuatro años, perdió su empleo en un centro del Estado de Michigan por haber profetizado el fin del mundo. Sus profecías dieron origen a un culto que pretende recibir mensajes extrasensoriales de criaturas de otros planetas o del espacio interplanetario. Levantó el atestado correspondiente.

Su profecía incluía también la posible reaparición de la Atlántida.

No obstante, dijo que la verdadera devastación de la tierra no se llevará a efecto hasta el año próximo, en que todos los actuales contingentes quedarán sumergidos bajo las aguas.

### CATACLISMO PARA MAÑANA

Utiliza para sus supuestas comunicaciones con los misteriosos seres a una señora, ya abuela, llamada Dorothy Martin, en cuya casa vive mientras busca nuevo empleo.

El médico ha dicho que los mensajes extraterrestres recibidos por la señora Martin pronosticaban verdaderos cataclismos geológicos en Estados Unidos para el próximo día 21, al comenzar a fragmentarse el planeta terrestre.

Llame usted al 2825

y rápidamente, recibirá en su casa varios modelos, del tipo que interesa, de los acreditados e insuperables

Calzados MADRID

«La máxima calidad al mínimo precio»

¡La radio instruye, deleita, entretiene, orienta, capacita...!

¡Abra Vd. una ventana para enterarse de lo que pasa en ese gran «patio de vecindad» que es el Universo y la Humanidad!...

Esté Vd. lo que se dice «siempre al cabo de la calle», educando al propio tiempo a sus hijos...

No lo dude más, la mejor compra de su vida será la de un receptor de Radio en

## MASIGAL RADIO

Cervantes, 5 Teléfono 1762

Recuerde que los receptores Masigal «cuestan menos pero valen más»

## Granja "EL TERMINILLO"

San Lorenzo. Tel. 2141. Pollitos de un día. Huevos de incubar. Pollitas de tres meses. Raza Leghorn

Encuadrada en C. E. A. S. (Criadores Españoles de Aves Selectas) con el título de Granja de Multiplicación número 85-D J., lo que garantiza pollitos sanos y vigorosos. Selección cuidadosa de reproductores durante ocho años

## LIBRERIA HERRANZ IMPRENTA

¿Ha visto Vd. el nuevo modelo de HERMES, Baby 1955? La máquina de escribir de fama en el mundo entero

Un alarde de la mejor técnica suiza

Pesetas 3.825

Exclusivas de venta: LIBRERIA HERRANZ IMPRENTA

## EJES AGRICOLAS



nos obligados, en ocasiones frecuentes, a tener que transitar de noche por esta población procurasen que la suspensión del fluido no se produjera durante la noche a cambio del ofrecimiento cuidadoso de formularle rápida notificación tan pronto desaparecieran los obstáculos que se citan en las presentes líneas.

TOMAS LOZANO. Teléfono 1248. SEGOVIA

## Sumadora Impresora Restysuma

Sumadora Impresora Restysuma. Sumadora Registradora Restysuma. Sumadora Impresora Restysuma. Sumadora Registradora Restysuma. Restysuma Hispano Olivetti. Hispano Olivetti Restysuma. Concesionario EXCLUSIVO PARA ESTA PROVINCIA: Alberto González.

## Nuevas Pañerías

Por vender solamente paños para caballero le pueden ofrecer siempre: Últimas novedades, calidades seleccionadas y precios sin competencia

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL. Consulta diaria de doce y media a una y media y de cuatro a seis. San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ. Especialista en partos y ginecología. Consulta diaria de 11 a 2. Avenida del Padre Claret, número 12. Teléfono 2222. Clínica Quirúrgica y de Maternidad de Nuestra Señora de Salud Velarde, 4. Teléfono 2610

GABRIEL SANZ DELGADO. Garganta, nariz y oídos. (Ex ayudante del doctor Hinojar). Consulta, de 11 a 1 y de 4 a 6. Avenida Fernández Ladreda, 10. Segovia. Teléfono, 2811

TOMAS ALONSO. Aparato digestivo. Rayos X. Consulta: Jueves, de diez a dos y de tres y media a seis. Avenida Fernández Ladreda, 6, 2.º. Segovia

DR. EUSEBIO NUÑEZ. Director del Manicomio provincial (Quitapesares). Consulta martes, miércoles y jueves, de doce y media a tres. Puente de Muerte y Vida, 3, 2.º

JUAN LAA INFANTE. Enfermedades de la piel y venéreas. Consulta diaria de 12 a 2 y de 5 a 7. Leopoldo Moreno, 12, 1.º. Segovia. Teléfono 1951

EUGENIO MANZANARES. Cirujano. Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X. Consulta diaria de 1 a 2 y de 3 a 5. Segovia. Plaza Díaz Sanz, 1. Tl. 1381

B. LEON. Especialista en garganta, nariz y oídos, del Hospital de San Carlos, de Madrid. Consulta los jueves, de 11 a 2. Juan Bravo, 2. Teléfono 1600

F. MAROTO GRANDE. Garganta, nariz y oídos. Consulta de 10 a 11 y de 4 a 6. Ochoa Ondátegui, 6, 2.º. B. Segovia. Teléfonos: Clínica, 2508. Domicilio, 2244

JESUS H. CANO. Médico-oculista. Ex interno del Hospital de San Carlos y del Hospital Provincial de Madrid por oposición. Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6. Avd. Fernández Ladreda, 6, Segovia. Teléfono 2713

M. NIÑO-DENTISTA. Consulta en Segovia: Miércoles y jueves, Plaza de Franco, 6. En Madrid: Lista, 57. Telf. 264119

MARIANO ROMERO. Especialista en enfermedades de la piel, venéreo, sífilis y hernias. Aparatos hechos a medida para contención de hernias. Consulta diaria. Cervantes, 30. Segovia. Telf. 1437. Segovia

D. VIDAECHEA. Médico-oculista del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición. Colón, 1. Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6. Teléf.: Clínica 2049, Domicilio 1302

ALBERTO MADRIGAL CALDERON. Cirugía general, Ginecología y partos. Cirujano diplomado del Hospital Militar. Consulta de doce y media a dos y de cuatro a seis. Cervantes, 2, 1.º. Teléfono 1584

A. DEL CANIZO SUAREZ. Garganta, nariz y oídos. Consulta diaria de doce a dos y de tres y media a cinco y media. Muerte y Vida, 4. Telf. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO. Médico. Medicina interna. Rayos X. Consulta de 10 a 12 y de 6 a 8. Muerte y Vida, 4

DR. ALVAREZ PUEYO. Jefe de servicio de los Dispensarios Dermatológicos, del Instituto Rubio y del Hospital de San José y Santa Adela. Jueves: de 3 a 5. Piel, sangre y genito-urinarias. Plaza del Corpus, 8. Segovia

B. BARAHONA. Médico-Oculista. Diplomado del Instituto Oftálmico Nacional. Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6. Plaza de los Huertos, 2.—Tel. 1746

J. USEROS CASAS. Médico jefe de la Maternidad Provincial. Maternólogo del Estado y del I. N. P. Tocólogo municipal. Especialista en partos y enfermedades de la mujer. Consulta de doce a una. San Martín, 1, Segovia. Telf. 1669

# "EL NORTE DE CASTILLA" CELEBRA EL CENTENARIO DE SU FUNDACION

(Viene de la página 6)  
te de Castilla), fiscal superior de la Vivienda, don Blas Sierra y subsecretario de Educación, don Segismundo Royo Villanova. En otros lugares del estrado presidencial se hallaban otras autoridades y representantes.  
**DISCURSO DE DON FRANCISCO DE COSSIO**

Comenzó el acto con un discurso del escritor, antiguo periodista y director que fue de «El Norte de Castilla», don Francisco de Cossio, que habló de la experiencia personal vivida desde que se inició en el periodismo, cuando contaba 20 años de edad. Refirió brillantemente la biografía del periódico, las inquietudes y afanes en servicio de Castilla y de España e hizo una semblanza de los que en la labor diaria han hecho posible la situación de continuidad del periódico que hoy cumple cien años.

### HABLA EL DIRECTOR GENERAL DE PRENSA

Habló después el director general de Prensa, quien, rememorando una histórica frase, dice que gracias a la gesta heroica del Alto de los Leones, podemos conmemorar hoy el centenario de «El Norte de Castilla». «Allí estaban actuando Royo Villanova, «Manolo», el hijo de Cossio, muerto heroicamente; mis compañeros de las Jons, y los campesinos y obreros de Castilla, quienes con su sacrificio hicieron posible este momento. No celebramos sólo la apoteosis de «El Norte de Castilla»—siguió diciendo don Juan Aparicio—sino la continuidad histórica posible por aquellos, que encarnó Franco, y gracias a la cual ya he tenido el honor de asistir a tres conmemoraciones centenarias de periódicos nacionales». Habló de la Prensa como institución social y de la crisis planteada en periódicos de otras naciones, como Francia, debida a los estados de confusión en las empresas y en las direcciones, por la propia confusión política. «Nosotros disponemos en España—dice—de una política clara, que conduce a la situación de empresas florecientes, que culminan en la continuidad. Después de citar unas brillantes palabras del discurso pronunciado en Barcelona por el ministro de Información y Turismo, habló de don Santiago Alba y de los hombres que, adaptándose a la política de su tiempo, dieron ritmo a una empresa que trajo consigo la grandeza de Castilla. Hizo una semblanza de don Antonio Royo Villanova y recordó un artículo del ilustre polemista, suscrito en 1898, al perder España sus últimas colonias. Elogió la labor de los directores que pasaron por la publicación y a don Francisco de Cossio, quien al escribir su libro «Manolo», en recuerdo del hijo muerto en la guerra, escribió como una historia de la liberación. Elogió también la presencia de Valladolid en la guerra de Liberación, con lo que entra Castilla en una nueva fase imperial y terminó con palabras de elogio también para cuantos trabajan en el periódico. Su discurso fue calurosamente aplaudido.

### PALABRAS DEL SEÑOR RUIZ-GIMENEZ

A continuación, el ministro de Educación Nacional pronunció unas palabras de profundo afecto y cariño

para los homenajeados. Dijo: «En ningún sitio mejor que aquí, en el centro de Castilla, para, al llegar de América, expresar mi agradecimiento por encima del mar a las tierras de América, continuadoras de nuestra grandeza patria. Agregó que al corazón patriótico de don Antonio Royo Villanova tiene que decirle, para su satisfacción, que si se perdieron las colonias, se ganó un conjunto de pueblos donde alienta y vive el espíritu de la reina Isabel. Elogió la ve-

### "LIGA para expulsar a McCarthy de su puesto"

Nueva York, 20 (4 t).—La «Liga de americanos para censurar a Mac Carthy», ha cambiado su nombre por el de «Liga para expulsar de su puesto a Mac Carthy». El grupo se formó en oposición al de los diez millones de americanos pro Mac Carthy, y afirma que, aunque éste ha sido ya censurado por el Senado, «tiene que ser condenado aún por su falta de respeto al pueblo norteamericano y su desprecio para los derechos constitucionales».—Efe.

### 1.200.000 PESETAS DISTRIBUIDAS ENTRE ANCIANOS en Villagarcía

Villagarcía de Arosa, 20.—Un millón doscientas mil pesetas han sido distribuidas hoy entre 330 ancianos labradores en concepto de atrasos de subsidios de vejez que, desde ahora, comenzarán a percibir mensualmente.

El acto, celebrado en el teatro Arosa, estuvo presidido por el gobernador civil en unión de autoridades y jerarquías provinciales y locales. Algunos de los ancianos, que demostraban visiblemente su agradecimiento y alegría, percibieron cantidad de hasta cerca de 10.000 pesetas. Después, el gobernador y demás autoridades se trasladaron al Ayuntamiento para visitar el depósito de prendas de abrigo y de cama y bolsas de víveres, por un valor de cien mil pesetas, que serán distribuidas estos días por la Junta Municipal de Beneficencia entre los necesitados.

**RELOJES SUIZOS A PLAZOS**  
CALIDAD, ELEGANCIA, PRECISION  
**RELOJES GAMA**  
APARTADO 385 - MADRID  
PIDA HOY MISMO, CATALOGO GRATIS

### AVICOLA COLMENARES

Incubación propia. Huevos para incubar. Pollitos recién nacidos ambos sexos. Pollitas de 1, 2 y 3 meses. Pollitas recién nacidas garantizadas 95 por 100. (Poseemos un excelente plantel de reproductores importados de Holanda.)  
OFICINAS: José Zorrilla, 113 - Teléfonos 22-33 y 13-90  
No demore sus estimados pedidos, así podrá elegir la fecha que más le interese.

nerable figura del señor Royo Villanova, luchador político tenaz, libre de condición y especial manera de ser». Dios ha querido—añadió—que yo, hijo de quien fue su ministro, selle la continuidad de cariño y respeto, imponiéndole la condecoración otorgada por el Gobierno. Nosotros, hijos de liberales, tenemos conceptos diferentes y sabemos que una Patria no se consigue dividiéndola. Por eso militamos en el Movimiento, para salvar y hacer eficaz la Patria rescatada; pero queremos que todos los mejores estén en nuestra historia y nuestro precedente. Habla de la continuidad de Castilla y de España y de los que desde aquí salieron el 18 de Julio para que se acometiera la justicia en España. Terminó diciendo en nombre y representación del ministro de Asuntos Exteriores, imponía estas condecoraciones. «Al hacerlo—dijo—añado el afecto emocionado del hombre de la guerra de 1936, de los hombres que aman el derecho y el deber como los amaba José Antonio y que siguen teniendo, intactas las estrellas de las seis puntas de alfiler provisional, no para emplearlas como símbolo, sino para ponerlas en marcha cuando la Patria les necesite». Durante algunos pasajes, el ministro fué interrumpido con grandes aplausos y al final fué acogido con una gran ovación.

### ISRAEL LOGRARA la autonomía económica en diez años

Boston, 20 (4 t).—El ministro de Hacienda de Israel, Leví Eshkol, ha manifestado en una reunión en el Garden de Boston, que su país proyecta ser económicamente autónomo en diez años. Los habitantes de Boston han adquirido más de un millón de dólares en bonos de Israel, con cuyo motivo se celebraba un festival.—Efe.

### IMPOSICION DE CONDECORACIONES

Seguidamente, el ministro impuso las condecoraciones a los señores Herrero y Royo Villanova. Este pronunció unas palabras de agradecimiento por la distinción y porque, como dijo, «sus ideas de unidad eran hoy defendidas por hombres más jóvenes y más valientes, orgullo de una nueva generación para la Patria. Terminó expresando su adhesión al Caudillo. Al abrazar el ministro y personalidades a los señores Herrero y Royo Villanova, el público les hizo objeto de grandes aplausos.

Después de este acto, el ministro, autoridades e invitados, se reunieron en un céntrico hotel, en una comida de hermandad.—Cifra.

### LA MEDALLA DEL TRABAJO AL REGENTE DE LA IMPRENTA

Valladolid, 18.—En los salones de la hemeroteca del diario «El Norte de Castilla», se celebró el acto de imponer la medalla del trabajo al regente de los talleres de dicho periódico, don Félix Ezquerro, que durante cincuenta años viene prestando sus servicios a la empresa. Efectuó la imposición el delegado provincial de Trabajo y asistieron consejeros de la Sociedad editora, director y personal de la redacción y talleres. La empresa, con este motivo, hizo entrega al personal de una mensualidad extraordinaria y obsequió con una copa de vino español a todos los asistentes.

# Mató a su esposa y a sus niños a golpes de hacha

### Antes cantó con ellos canciones navideñas

Pasadena, 20 (4 t).—Un hombre de negocios, enloquecido por preocupaciones financieras, estuvo cantando canciones de Navidad con su esposa y tres niños en una fiesta. Después los mató con una hacha mientras dormían en la cama.

Un vecino ha declarado que Harold Oilar, autor del terrible asesinato, había sido siempre una persona rara. La esposa había sido una madre ejemplar de intensa actividad social.—Efe.

### SE SUSPENDE EL PARTIDO DE PONFERRADA

Debido a la cerrada niebla que hubo durante todo el día, y que continuaba a la hora en que debiera comenzar el partido de Liga Ponferradina-Júpiter Leonés, el árbitro, de acuerdo con los dos equipos, acordó suspender el partido, toda vez que la poca visibilidad impedía su celebración.

### Hoy Pedrés, Vázquez y «Chicuelo II» en Bogotá

Bogotá, 19.—Mañana se celebrará la segunda y última corrida de la temporada, integrando el cartel «Pedrés», Manolo Vázquez y «Chicuelo II», los mismos diestros que torearon el domingo pasado en esta plaza. «Pedrés» se encuentra ya totalmente restablecido de la cogida última. El ganado será de Francisco García, de Vistahermosa.—Efe.

### Nueva plaza de toros en Marsella

Marsella, 19.—Paul Barriere, que acaba de construir una nueva plaza de toros en esta ciudad, ha anunciado oficialmente que la parte técnica de las corridas que en ella se celebren se regulará aplicando las normas establecidas en la plaza de toros de Madrid. Esta innovación en el toreo francés se considera como una plaza mejor en la calidad de las corridas.—Efe.

### Festivales benéficos en Barcelona y Murcia

Barcelona, 19.—En la plaza Monumental se ha celebrado un festival, organizado por Radio Nacional de España en Barcelona, a beneficio de la campaña pro Reyes de niños hospitalizados.

Se lidiaron reses de hijos de Víctor y Marín, F. Gómez y Urquijo. El rejoneador Peralta cortó las dos orejas de su enemigo. Chacarte, Túrria, Pernadó, Chamaco, Greco y Carlos Vidal dieron la vuelta al ruedo. El último cortó una oreja.

Murcia, 19.—Festival benéfico con novillos de Montalvo. Cayetano y Pepe Ordóñez, Pedro Barrera, Juan Montero y Cascales, cortaron oreja y fueron ovacionados.

# EL XV GRUPO de la III División

(Viene de la pág. 5)

buena jugada personal de Oramas, cede el balón a Iturralde, ante la meta local, y este último no tiene más que empujarle, para marcar el primer gol a su favor. Iban 12 minutos de juego. El Castilla sigue presionando, realiza algunas jugadas buenas y no tiene fruto. Se lesiona Mische, que reaparece un cuarto de hora después. A los 38 minutos, Iturralde marca el segundo gol.

En la segunda parte, el Salamanca juega ya con más calma. Todo el tiempo transcurre con ligera presión del Salamanca, pero al endurecerse el juego, se malogran jugadas. A los 35 minutos, Caballero, aprovecha una salida en falso de Germain para marcar el tercero y último gol a su favor.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Zorrilla C. F.....	4	4	0	0	14	5	8
Aceducto.....	4	3	1	0	10	3	7
Esperanza.....	4	3	0	1	19	6	6
A. Católica.....	5	1	1	3	8	14	3
H. O. A. C.....	4	1	0	3	5	11	3
A. Faber.....	4	1	0	3	4	8	2
León F. C.....	5	1	0	4	2	14	2

El partido se jugó a beneficio de la Campaña de Navidad.

### CAMPEONATO DE FUTBOL DE EDUCACION Y DESCANSO

Resultados correspondientes a la quinta jornada:  
Academia Faber, 2; Zorrilla C. F., 4.  
O. A. R. A. Católica, 3; C. D. Esperanza, 5.  
H. O. A. C. Recreativo, 1; León F. C., 2.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Zorrilla C. F.....	4	4	0	0	14	5	8
Aceducto.....	4	3	1	0	10	3	7
Esperanza.....	4	3	0	1	19	6	6
A. Católica.....	5	1	1	3	8	14	3
H. O. A. C.....	4	1	0	3	5	11	3
A. Faber.....	4	1	0	3	4	8	2
León F. C.....	5	1	0	4	2	14	2

# BALONCESTO

### La Gimnástica Segoviana venció al Alcalá

Ayer obtuvo la G. Segoviana su quinta victoria consecutiva en Segovia al vencer en el campo de los Padres Misioneros al Alcalá por el tanteo de 52-15.

El primer tiempo terminó con t8-9 favorable a los segovianos y ya desde un principio se notó su franca superioridad, puesta de relieve en el magnífico juego realizado, lo que viene a demostrar que el «cinco» segoviano está ya en plena forma y ha logrado la conjunción que en un principio le faltaba, lo que es una garantía para los próximos partidos que han de jugar y en los que es seguro harán un gran papel.

La alineación de los segovianos fue la siguiente: García, González (8), Lafuente (5), Escorial, Valero (2), Rebollo (19), Escudero (2), J. E. González (5), Navacerrada (10) y Martín.

### MAS NOTAS SOVIETICAS

Lonres, 20 (4 t).—Rusia ha enviado notas análogas a Austria, Finlandia, Suecia y Suiza, expresando la oposición soviética al rearme de Alemania occidental, y la necesidad de un sistema de seguridad colectiva europea, según anuncia hoy radio Moscú.  
Las notas expresan también el pesar profundo de que todas las naciones europeas no hayan enviado sus representantes a la Conferencia celebrada recientemente en la capital soviética.—Efe.

### UN gran surtido para belenes, figuras de todas las calidades y precios

"EL TOLEDANO" JUGUETES PARA REYES MUY BARATOS

ULTRALAS



EL SEÑOR

# DON FROILAN HERNANDO ORTEGA

Falleció hoy, día 20 de Diciembre de 1954, en Fuentes de Cuéllar a los 83 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Sus desconsolados hijos don Demetrio, doña Julia, don Ciro y doña Encarna; hijos políticos doña Teodora de Benito, don Pablo Bayón y doña Benita; nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana, día 21, en la iglesia parroquial de Fuentes de Cuéllar y acto seguido a la conducción del cadáver al Cementerio de dicho pueblo, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

# Aquí, todos los DEPORTES

## REAL MADRID Y VALENCIA triunfaron en campo contrario

### Málaga y Atlético de Bilbao empataron en Sarriá y Nervión

### XV JORNADA EN PRIMERA DIVISION

## En un buen partido, el Hércules derrotó al Barcelona por 1-0

### NO HUBO SISTEMAS DEFENSIVOS EN ZORRILLA

Un juego abierto, sin preocuparse de sistemas defensivos, desarrollaron el Valladolid y el Madrid sobre el césped de Zorrilla, ante los espectadores—muchos de ellos madrileños—que abarrotaban el estadio recientemente ampliado. Y resultó un encuentro completísimo, luciendo las vanguardias de ambos bandos, que dieron señales de gran peligrosidad, aunque algo mayor la madrileña, siendo el dominio alterno durante toda la primera parte, que terminó con empate a cero. En la segunda mitad, a los dos minutos, Rial cabecea el balón a la salida de un córner y la pelota, tras dar en un poste, llega a las mallas. Es el único tanto de la tarde, que hace al Valladolid lanzarse al ataque y presionar intensamente, teniendo que emplear a fondo los defensores del Madrid para conseguir llegar al final del encuentro con la ventaja en el marcador, final que fue señalado por González Echevarría un minuto antes de la hora reglamentaria, lo que dio origen a una enorme protesta contra el juez que dirigió la contienda.

### LOS VALENCIANOS LLEVARON TRES GOLES DE VENTAJA

Dos figuras preeminentes hubo en el Metropolitano: el atlético Collar y el valenciano Mañó, sobre todo éste, que dió una gran tarde de fútbol, siendo la constante pesadilla de la defensa blanquirroja y el jugador que llevó casi todo el peligro al área madrileña, marcando el primer tanto de la tarde a los cinco minutos de juego, lo que hizo caer a los atléticos en su ya habitual apatía, mientras el Valencia jugaba con brío, marcando a los 41 minutos otro gol Pasieguito, de penalty, por falta cometida en el área por Mújica. Y aunque a los siete minutos de la segunda parte Mañó volvió a marcar para los forasteros, el Atlético se animó y logró llegar a embotellar a sus contrarios, en cuyas filas se notó la lesión de Fuertes, marcando Collar a los 15 minutos el primer gol local. Continuó el juego con parecidas características, si bien el Valencia se defendía a conciencia y a la vez atacaba la meta contraria, y a los 33 minutos Escudero marcó el segundo gol de penalty, terminando poco después el encuentro.

## La excelente clase de Valiente II brilló a gran altura en San Antonio

### Y en el equipo contrario el fino juego de Rivilla

### Merecida victoria segoviana por 3-1

Si no se puede calificar al partido de ayer en San Antonio entre los «eternos rivales» como excelente, si al menos se puede decir, en honor a la verdad, que tuvo fases interesantes y en algunos momentos de juego bonito y bien llevado, con una ligazón notable y digna de aplauso por parte de los jugadores de ambos bandos. Porque si la delantera abulense dió pronto sensación de peligro, moviéndose en ella un hombre hábil como lo es Rivilla, con mucha soltura, tampoco en el bando segoviano se había dormido la vanguardia y en ella Jaro inició, en el primer tiempo, la ofensiva que muy bien comenzó a secundar Valiente II para pasar, poco después, a ser el verdadero conductor de la línea y artífice del triunfo segoviano.

Era natural la reacción abulense inmediatamente después de marcar Jaro en su propia meta, y prueba de ello fué el gol del empate logrado cuatro minutos después del anterior. Y siguió durante algún tiempo su presión, respondiendo bien los segovianos, que no se arredraron y buscaron el camino de un nuevo gol. Pero aunque ambas delanteras trabajaron e hicieron cosas de mérito, faltaron ayer sobre el terreno de San Antonio hombres rematadores. Mayor facilidad se vió en los abulenses para tirar a puerta, aunque tampoco lo hicieron muy bien, pero sí con más peligro. Y en el bando segoviano, nadie se decidía, a la hora de la verdad, a meter el pie, dejando que el balón llegara casi muerto a manos de Alonso. Y a pesar de que Jaro, Polo y Valiente II se entendían bien en el primer tiempo, como el ariete segoviano jugaba retrasado, rara vez se apuraba hasta el máximo una jugada. Y eso que la defensa abulense, en donde el mejor fué Encinar, no se mostró sólida y eficaz, cosa que se vió mejor en el segundo tiempo, en el que los medios pases de los gimnásticos tuvieron en jaque a la tripleta defensiva, que se vió desbordada en muchas ocasiones, notándose un gran aumento de peligrosidad en estos avances segovianos de la segunda parte, en las que el fácil entendimiento entre Polo y Valiente II fué nota destacada, que dejó, además, confirmada la excelente clase del extremo segoviano, hábil, veloz y quizá sólo con el defecto de querer apurar demasiado la jugada. Pero testimonio adecuado del buen partido que hizo, sobre todo en el segundo tiempo, puede ser el del meta abulense, que tuvo que arrojarse a sus pies en numerosas ocasiones. Con una enorme decisión salió el Avila en el segundo tiempo y estuvo dominando durante varios minutos, con su defensa adelantada hasta medio campo, en busca del gol que precisaban para romper el empate a su favor. Pero si peligroso para los segovianos fué este dominio, sin embargo tuvieron éstos una ventaja sobre sus rivales y es que todas sus líneas se mostraron más eficaces, pues si en los citados minutos de la segunda parte dominó el Avila, fué su vanguardia otro más, y seguidamente Vázquez el forastero al que replicaron los vigüenses con el quinto y último de la tarde.—P.

Ambos equipos jugaron con bastante corrección, encajando deportivamente la derrota jugadores y público abulense, en contraste con la alegría de los numerosos segovianos que se encontraban en San Antonio. Los equipos se alinearon así: Avila: Alonso; Rubichi, Encinar, Tato; Mario, Chuli; Garcés, Alonso II, Novas, Rivilla, Rivera. G. Segoviana: Jesús; Valiente II, Domingo, Costa; Miranda, Valiente I; Lobo, Samuel, Polo, Jaro, Valiente II.

PABLO MARTIN CANTALEJO

## El partido al minuto

- 05 Córner contra el Avila tirado fuera por Valiente II.
- 07 Nuevo córner contra el Avila, despejado por Mario otra vez a córner.
- 10 Córner contra la Segoviana tirado fuera.
- 17 Un avance segoviano termina en centro de Valiente II que Tato envía a sus propias mallas.
- 21 Un rebote de la defensa segoviana le recoge Novas y desde el suelo eleva la pelota, empatando.
- 29 Un tiro desde cerca de Novas le detiene bien Jesús.
- 40 Una buena jugada segoviana acaba en córner contra el Avila.

### SEGUNDO TIEMPO

- 10 Córner contra la Segoviana.
- 12 Nuevo córner contra la Gimnástica.
- 13 Córner contra el Avila en despeje de Encinar.
- 17 Un tremendo tiro de Alonso II, desde cerca, es rechazado muy bien de puño por Jesús.
- 18 Córner contra la Segoviana al despejar Domingo un buen lío.
- 25 Córner contra los segovianos que Miranda despeja de nuevo a córner.
- 28 Valiente II quita el balón a Rivilla y pasa a Lobo que, solo ante Alcnso, marca.
- 30 Novas se retira lesionado y no vuelve a aparecer.
- 35 Valiente II, solo ante Alonso, tira y le da el balón al meta, saliendo a córner.
- 40 Valiente II se marca de nuevo y tira, despejando Alonso a córner.
- 41 Una buena jugada de la delantera segoviana termina en un buen tiro de Valiente II que es el tercer gol.
- 43 Córner contra la Segoviana, sin consecuencias.
- 44 Una buena internada de Valiente II, que es derribado cerca de la meta, sin ser señalada la falta.
- 45 Rivera marca, pero el árbitro anula el tanto.

### En Atocha

#### Fútbol en escasa calidad

Victoria limpia e indiscutible de la Real Sociedad, a pesar de la cual, se vió muy poco fútbol sobre el césped de Atocha, con un par de tantos en el primer tiempo, marcados por Zubillaga y Pérez, y otro más en la segunda parte, también obra de Pérez. El resultado fué justo y el juego de la Real Sociedad superior al de los gallegos, aunque no fué de mucha calidad.

### En Nervión

#### Emocionante encuentro

La expectación que el partido había levantado se vió plenamente justificada por su desarrollo magnífico e interesante, con una nivelación de fuerzas en ambas partes, por lo que el dominio fué alterno, viéndose un excelente fútbol y juego rápido, sobre todo por parte de los bilbaínos. Arza marcó el gol sevillista y Marcaida el del Atlético, los dos en el segundo tiempo.

### En La Viña

#### Buena victoria alicantina

Un partido interesantísimo, muy emocionante, se vió en Alicante, donde el Barcelona hizo un excelente partido, pero la codicia y el entusiasmo enormes que pusieron los alicantinos les sirvió para contrarrestar la ventaja técnica catalana, logrando una merecida victoria en el gol que a los 44 minutos del primer tiempo marcó Xirau. Y esta ventaja la defendió el equipo local con gran coraje en la segunda parte, máxime teniendo en cuenta que dos de sus jugadores se lesionaron, actuando prácticamente con nueve.

### En Sarriá

#### Un maj partido

El peor encuentro que ha jugado el Español en Sarriá ha sido el de ayer frente al Málaga. Un encuentro que transcurrió en el primer tiempo sin nervio ni clase alguna, con un gol del Málaga por cero del Español, cuyo resultado se llegó al descanso. En la segunda parte, los malagueños, en vez de replagarse, se lanzaron al ataque, lo que dió ocasión a los catalanes para lograr el tanto del empate.

### En Mendizorroza

#### Mínima victoria local

Un primer tiempo de juego flojísimo, con un gol del Santander, primero en inaugurar el marcador, y otro de Wilson, el del empate, a los 26 minutos. En la segunda mitad mejoró algo la calidad del juego y pasó a dominar más intensamente el Alavés, logrando el gol de la victoria el propio Wilson al batir al meta montañés a los 21 minutos.

### En Balaídos

#### Se destacó el Celta

Perjudicó el mal estado del terreno a los canarios y les hizo encajar una buena goleada, que pudo ser mucho mayor si su meta Pepín no hubiera tenido otra de esas tardes fenomenales que le están acreditando como un portero de excepcional categoría. Se encerraron los forasteros en el cerrojo y pasó a dominar el Celta que en el primer tiempo marcó tres goles por medio de Olmedo (penalty), Torres y Mauro, y en el se-

## LA LIGA EN SEGUNDA DIVISION

### PRIMER GRUPO

Sólo una victoria en campo ajeno se ha registrado en este grupo. Ha sido la del Gijón en Las Llanas, donde ha batido al Sestao por 2-0, lo que le vale para dar un pequeño salto en la tabla hacia arriba. Y además del conjunto asturiano, puntuaron en campo ajeno, aunque no pudieron lograr más que un empate, el Caudal frente al Juvenil y el España Industrial en Oviedo, sorpresa verdadera que no era previsible dada la diferencia que parece ser existe entre ambos equipos actualmente, lo que ha venido a estropear una buena jornada, que lo hubiera sido, para el fútbol asturiano, de salir vencedores ambos

conjuntos, Oviedo y Gijón. El Zaragoza no encontró muchas dificultades frente al Eibar y otro tanto le pasó al Lérida con el Ferrol, lo que le ha servido al primero de estos dos para sacarle al otro dos puntos de ventaja. El Baracaldo ganó limpiamente a La Felguera y el Avilés a la Leonesa, cosa que no todos esperaban, pues dada la mala campaña que viene realizando el Avilés, era de esperar que la Cultural lograse, cuando menos, un punto. Pero la lógica ha fallado aquí una vez más. Y, por último, mínima pero no por eso carente de mérito, la victoria del Osasuna frente al Logroñés.

### SEGUNDO GRUPO

También sólo un equipo ha triunfado en campo ajeno en este grupo. El Murcia viene realizando una excelente campaña esta temporada y ayer procuró que el Tarrasa le sirviera para sumar otros dos positivos más, plantándose ya en nueve, cifra no alcanzada aún en Primera División ni en el primer grupo de Segunda. En cuanto a igualadas, hemos tenido la del Jaén frente al España de Tánger, la del Sabadell en Tenerife y, por último, la del Atlético de Tetuán en Vallejo frente al Levante.

El Jerez le ha vencido bien al Badajoz y el Castellón le ha hecho encajar un hermoso cuatro-cero al Betis, tanto un poco extraño dado que el Betis es conjunto potente y no se encuentra el Castellón en muy buen momento. No ofreció dificultad el partido de Los Cármenes para el Granada, estando, por el contrario, más reñido el Extremadura-San Fernando, que finalizó con una mínima victoria de los extremeños.—P.

## LA QUINIELA GANADORA

### PRIMERA DIVISION

At. Madrid-Valencia	2
Celta-Las Palmas	1
Español-Málaga	X
Alavés-Santander	1
Sevilla-At. Bilbao	X
Hércules-Barcelona	1
Real Sociedad-Coruña	1
Valladolid-Real Madrid	2

### SEGUNDA DIVISION

Zaragoza-Eibar	1
Juvenil-Caudal	X
Sestao-Gijón	2
Baracaldo-La Felguera	1
Avilés-Leonesa	1
Osasuna-Logroñés	1

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### Primera División

Atlético de Madrid, 2; Valencia, 3.
Celta, 5; Las Palmas, 1.
Español, 1; Málaga, 1.
Alavés, 2; Santander, 1.
Sevilla, 1; Atlético de Bilbao, 1.
Hércules, 1; Barcelona, 0.
Real Sociedad, 3; Coruña, 0.
Valladolid, 0; Real Madrid, 1.
J. G. E. P. F. C. P.
Real Madrid..... 15 11 2 2 40 12 24 + 8
At. de Bilbao..... 15 8 6 1 42 18 22 + 8
Barcelona..... 15 9 3 3 33 18 21 + 7
Valencia..... 15 9 2 4 43 26 20 + 6
Sevilla..... 15 8 2 5 36 27 18 + 2
Hércules..... 15 5 5 5 22 26 15 - 1
Real Sociedad..... 15 5 4 6 30 27 14 - 2
Valladolid..... 15 6 2 7 26 25 14 - 2
Celta..... 15 4 6 5 29 30 14 - 2
Coruña..... 15 6 2 7 26 30 14
Las Palmas..... 15 5 2 8 23 38 12 - 2
Alavés..... 15 5 2 8 20 34 12 - 4
Español..... 15 3 5 7 22 22 11 - 5
Málaga..... 15 2 6 7 21 34 10 - 4
At. de Madrid..... 15 4 2 9 21 39 10 - 4
Santander..... 15 3 1 11 21 45 9 - 4

### 2.ª División (1.º grupo)

Zaragoza, 3; Eibar, 0.
Juvenil, 1; Caudal, 1.
Sestao, 0; Gijón, 2.
Baracaldo, 2; La Felguera, 0.
Avilés, 2; Leonesa, 0.
Oviedo, 0; España Industrial, 0.
Lérida, 3; Ferrol, 0.
Osasuna, 1; Logroñés, 0.
J. G. E. P. F. C. P.
Leonesa..... 15 10 3 2 38 11 23 + 7
Baracaldo..... 15 9 2 4 22 16 20 + 4
Logroñés..... 15 8 3 4 32 21 19 + 3
Gijón..... 15 7 4 4 26 18 19 + 5
Oviedo..... 15 8 2 5 31 15 18 + 2
Felguera..... 15 6 5 4 25 20 17 + 3
Zaragoza..... 15 7 2 6 34 24 16 + 2
Osasuna..... 15 7 2 6 26 21 16 + 2
Eibar..... 15 7 2 6 30 27 16 + 2
Lérida..... 15 5 4 6 18 24 15 - 1
Ferrol..... 15 5 3 7 15 28 13 - 1
Juvenil..... 15 3 6 6 24 38 12 - 4
Sestao..... 15 4 2 9 21 32 10 - 6
Caudal..... 15 3 4 8 18 26 10 - 4
Avilés..... 15 4 1 10 24 37 9 - 7
E. Industrial..... 15 1 5 9 9 26 7 - 5

### 2.ª División (2.º grupo)

España Tánger, 2; Jaén, 2.
Tarrasa, 1; Murcia, 2.
Jerez, 3; Badajoz, 1.
Castellón, 4; Betis, 0.
Granada, 3; Linense, 1.
Extremadura, 1; San Fernando, 0.
Tenerife, 1; Sabadell, 1.
Levante, 2; Atlético Tetuán, 2.
J. G. E. P. F. C. P.
Murcia..... 15 11 1 3 45 18 23 + 9
At. de Tetuán..... 15 10 2 3 28 13 22 + 6
Jerez..... 15 7 4 4 34 21 18 + 2
Granada..... 15 9 0 6 29 18 18 + 2
Betis..... 15 7 4 4 31 21 18 + 4
España..... 15 6 5 4 22 26 17 + 3
Badajoz..... 15 8 0 7 25 33 16 + 2
Sabadell..... 15 6 3 6 30 24 15 + 1
Extremadura..... 15 5 4 6 28 29 14 - 2
Jaén..... 15 5 4 6 31 33 14
Castellón..... 15 6 2 7 26 31 14 - 4
Tarrasa..... 15 5 2 8 22 27 12 - 4
S. Fernando..... 15 4 3 8 27 33 11 - 3
Tenerife..... 15 5 1 9 18 25 11 - 1
Linense..... 15 4 2 9 23 47 10 - 6
Levante..... 15 2 3 10 19 36 7 - 9

### SALESIANOS, 1; ATLETICO DE PALENCIA, 3

Alineaciones:  
Atlético de Palencia: Julines; Sicetas, José-Luis, Maric; Tines, Chuca; Rioja, Marcelo, Recalde, Jesús y Cazorla.  
Salesianos: Cés; Navarro I, Macías, Navarro II; Velasco, Guevara; Talón, Urrutia, Mendoza, Martínez y Alicio.  
Árbitro Pantín, de León, muy ponderado.  
A los 14 minutos, un avance del Salesianos, ocasiona un centro de Martínez que remata a la red Alicio, marcando así el primero y único tanto para el conjunto local. A partir de este gol, se observa fuerte reacción de los palentinos, y a los 36 minutos Recalde—que está jugando muy bien—consigue el empate.  
En la segunda parte empieza el juego nivelado, pero poco a poco va aumentando la presión palentina, para continuar ya hasta el final con mejor juego que los de casa. A los 32 minutos Marcelo marca y en el minuto 44, un centro de Recalde, que se había corrido al extremo, lo remata formidablemente Jesús, y establece el 1-3 con que poco después terminaría el encuentro.  
ATLETICO DE ZAMORA, 0; EUROPA DELICIAS, 1  
Alineaciones:  
Europa Delicias: Mambrilla; Nieto, Martín, Rosón; Llorente, Arsenio; Ulpiano, Quintín, Plata, Poli y Guzmán.

### Atletico de Zamora: Cobas; Paco, Juanma, Teófilo; Jorge, Armando; Cela, Zúñiga, Gainza, Oviedo y Cuesta.

Árbitro Román, mal, equivocándose muchas veces.  
La primera parte transcurrió con peloteo insulso, aunque con alguna mayor presión por parte del Europa.  
En la segunda parte dominó algo más el Zamora, pero su delantera no llega a acertar en los tiros. A pesar de ello, es el Europa el que marca a los veinte minutos por medio de Guzmán.  
A partir de este gol, el Zamora se lanza la ataque, y cuando iban 35 minutos, se marca un gol por mediación de Oviedo, pero el árbitro lo anula. Esto produce un gran alboroto y hay algunos del público que saltan al campo. Se restablece la normalidad, y sigue el juego, pero el Europa se defiende muy bien hasta el final.  
CASTILLA, 0; SALAMANCA, 3  
Alineaciones:  
Salamanca.—Reyes; Miche, Mieza, Recalde; Fuentes, Toni; Lurralde, Caballero, Martín, Abilio, Oramas.  
Castilla.—Germain; Luciano, Matilla, Isidro; Delgado, Medina; Francisco, Mauro, Berchianos, Venancio, López.  
Árbitro Perriñez, que estuvo falto de autoridad.  
Empieza dominando algo más el Castilla, pero el Salamanca, en una

## Siguen los disturbios en la isla de CHIPRE

Han sido prohibidos los grupos de más de cinco personas

Y se han tomado otras diversas medidas

Nicosia (Chipre), 19.—Una gran multitud se concentró en la plaza de Metaxas, pero fué dispersada con gases lacrimógenos después de llegar refuerzos sustanciales de Policía a la una de la tarde.

La multitud volvió a reunirse, pero se la ha advertido que se mantenga en movimiento, pues de otra forma las fuerzas armadas tomarán medidas de acuerdo con el bando publicado ayer, que prohíbe la reunión de grupos de más de cinco personas y otras penas para los tenedores de armas y los que intimiden o amenacen a personas o divulguen rumores destinados a causar intranquilidad en el público.

Mientras, la vida vuelve a ser normal en Limassol. Los paseantes examinan los daños causados por las manifestaciones de ayer, especialmente el autobús volcado y quemado, los cristales del hotel Metrópolis, todos destrozados, y un bar de propiedad británica completamente destrozado. Los habitantes británicos se han unido a los curiosos, y no hay señales de policía ni soldados, excepto unos pocos en puntos clave.—Efe.

## ENTREGA DE LOS PREMIOS LITERARIOS del MOVIMIENTO

El acto fué presidido por los señores Fernández Cuesta y Arias Salgado

«El Movimiento repugna toda interpretación parcial, provinciana o de corto horizonte», dijo el ministro secretario general

Madrid, 20.—En un céntrico hotel se celebró anoche una cena en homenaje a los galardonados con los premios literarios Dieciocho de Julio, Primero de Octubre y Veintinueve de Octubre, convocados por la Secretaría General del Movimiento. Al final de la cena, los ministros secretario general del Movimiento y de Información y Turismo hicieron entrega de los referidos premios.

Ocupaban la presidencia el ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, y el de Información y Turismo, señor Arias Salgado, y con ellos, los premiados, don Rafael García Serrano, don Maximiano García Venero y don César González Ruano, ganadores, respectivamente, de los citados premios, y don José María Cordero Torres, don Jaime del Burgo y don Salvador López de la Torre, que obtuvieron los accésits correspondientes.

valiosas para la mayoría de los hombres, dichas con originalidad y avaladas por la ejemplaridad de una limpieza moral de intenciones.

Entre los numerosos asistentes figuraban los agregados de Prensa y corresponsales extranjeros acreditados en Madrid, los directores de los periódicos madrileños y agencias de información, ilustres escritores y otras personalidades.

Al terminar la comida pronunció unas palabras don Agustín del Río Cisneros, jefe del departamento de Ediciones de la Secretaría General y secretario del Jurado, y seguidamente hablaron los escritores galardonados don César González Ruano, don Maximiano García Venero y don Rafael García Serrano.

Puso fin al acto el ministro secretario general, don Raimundo Fernández Cuesta que, entre otras cosas, dijo lo siguiente:

A las palabras de gratitud de los galardonados con los premios literarios de 1954 de la Secretaría General del Movimiento, correspondiendo con otras también de agradecimiento y felicitación; felicitación por el triunfo conseguido, y agradecimiento porque nos habéis deparado el regalo de vuestro ingenio y la ocasión de probar que la Falange, lejos de ser insensible a las expresiones de la inteligencia, las estimula y ampara, procurando que la risa o, al menos, la sonrisa, haya sustituido al llanto que, según González Ruano, acompañaba en España al escritor.

Y es aleccionador comprobar cómo, al igual que ocurre en los demás aspectos de la vida española, en el literario y periodístico la Falange, por la cantidad y calidad de sus hombres y de sus obras, ha adquirido una jerarquía parecida, cuando no superior, a la de las más brillantes épocas anteriores.

Ese Movimiento nacional, al que vosotros servís con vuestra pluma, repugna toda interpretación parcial, provinciana o de corto horizonte, y ha aspirado desde su origen a ser un Movimiento integral, a situarse en la historia universal a base de una España capaz de proyectar al mundo ideas

«PENSAR EN EL CANCER NO ES TEMERLE, SINO DETENERLE» (Asociación Española contra el Cáncer)

## Pío XII

paseó ayer por los jardines del Vaticano

Ciudad del Vaticano, 19.—Su Santidad el Papa paseó por segundo día consecutivo, durante quince minutos, por los jardines del Vaticano, acompañado de los doctores Galeazzi-Lisi y Niegharg. El Pontífice pasó bien la noche, sin que el hipo perturbara su descanso.—Efe.

## El miércoles, el "gordo"

3.000 números más este año (58.000)

Los premios tercero y cuarto, aumentados de 3,5 millones a 5, y de 2 a 3, respectivamente

A cuarenta y ocho horas de distancia del tradicional y célebre sorteo de Navidad no está de más señalar algunas de las modificaciones que este año nos presenta este sorteo popular y extraordinario.

Por lo que se refiere a los números, éstos han sido aumentados en tres millares, pasando de los 55.000 del año anterior a los 58.000 de éste.

En lo tocante a los premios, el tercero, dotado en 1953 con 3.500.000 pesetas, el miércoles próximo lo estará con 5.000.000, y el cuarto, con 3.000.000 en lugar de los dos millones del año pasado.

El total del importe de los premios asciende a 568.400.000 pesetas. Los décimos vendidos para este sorteo ascienden a 4.060.000, por un valor total de 812 millones de pesetas.

Madrid es la provincia que más lotería ha vendido para el miércoles, con 146.392 billetes enteros, que importan 292.784.000 pesetas. Sigue Barcelona, con 81.742 y 163.484.000, respectivamente; Valencia, con 37.516 y 75.032.000, y en cantidades menores Bilbao, Sevilla y Zaragoza. Las provincias de menos venta son Avila, con 364 billetes (738.000 pesetas), y Teruel, con 131 y 262.000, respectivamente.

El sorteo comenzará a las nueve de la mañana, pudiendo calcularse que finalizará hacia las doce y media.

## NUEVOS interrogatorios a Dominici

Marsella, 19.—El detective Charles Chenevier, considerado como una de las figuras más relevantes de la Seguridad Nacional francesa, ha sostenido una entrevista personal con Gastón Dominici en la celda de los condenados a muerte en la prisión de Baumettes, al reanudarse la investigación sobre el triple asesinato de los Drummond.

Chenevier pidió al viejo Dominici que repitiera las revelaciones que hizo primeramente a sus abogados y más tarde al magistrado instructor referentes al misterioso crimen. Se espera que Chenevier comience nuevos interrogatorios a diferentes miembros de la familia Dominici.—Efe.

gastos de estancia en la Patria.

El inspector jefe de los Servicios de migración del ministerio de Trabajo, señor Ortego, les dió la bienvenida. Algunos de los pasajeros han hecho pública su gratitud al Caudillo por la oportunidad de visitar España después de tantos lustros de ausencia de la misma.—Cifra.

## LA TERCERA «Romería de España» en BARCELONA

Barcelona, 20.—Procedente de Buenos Aires y escalas, ha llegado el trasatlántico «Cabo de Hornos», del que han desembarcado 196 pasajeros, de los que cerca de un centenar forman parte de la tercera «Romería de España», formada por españoles residentes en Argentina y Uruguay, a quienes el Gobierno sufraga los

## "EL NORTE DE CASTILLA" CELEBRA EL CENTENARIO DE SU FUNDACION

Pronunciaron discursos el ministro de Educación Nacional y el director general de Prensa

El señor Ruiz-Giménez impuso condecoraciones a don Antonio Royo Villanova y al P. Gabriel Herrero

Valladolid, 18.—El diario «El Norte de Castilla», ha celebrado el centenario de su fundación con brillantes actos, presididos por el ministro de Educación Nacional, don Joaquín Ruiz-Giménez, quien en el aula magna de la Universidad, impuso la condecoración de la Orden de Isabel la Católica a don Antonio Royo Villanova, presidente del Consejo de la Sociedad editora del periódico, y las insignias de la Cruz del Mérito Civil a su actual director, P. Gabriel Herrero. En el acto se hallaban también don Segismundo Royo Villanova; director general de Prensa, don Juan Aparicio; jefe nacional del Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas, don Julián Pemartín; presidente del Consorcio de Diarios españoles, don Francisco de Luis; presidente de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, don Lucio del Alamo; director de la Agencia «Efe», don Pedro Gómez Aparicio; redactor jefe de la misma, don Manuel Marañón; primeras autoridades civiles y militares y eclesiásti-

cas, representantes de diversos organismos, directores de algunos diarios madrileños y de todas las publicaciones de la región castellana.

En la iglesia de Santiago, presidida por el director general de Prensa y autoridades, se celebró una misa, oficiada por el director de «El Norte de Castilla», P. Herrero, seguida de un Te Deum.

Después hubo un acto académico, en el aula magna de la Universidad, completamente llena de público. Ocupó la presidencia, el ministro de Educación Nacional, señor Ruiz-Giménez, quien tenía a su derecha al arzobispo de la diócesis, doctor García Goldaraz; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Aramburu; gobernador militar, en representación del capitán general, general Vázquez Sastre; rector de la Universidad, doctor Díaz Caneja y los delegados de Hacienda y de Información, y a su izquierda, al

director general de Prensa; alcalde de la ciudad, señor González Regueiral; don Antonio Royo Villanova, presidente del Consejo de «El Norte»

(Continúa en la página 4)

## BAUTIZO del nieto de S. E. el Jefe del Estado

Apadrinaron al niño el Caudillo y su esposa

El sábado por la tarde tuvo lugar, en el Palacio de El Pardo, el bautizo del tercer hijo de los marqueses de Villaverde.

La ceremonia bautismal, celebrada en la iglesia del Palacio, que ofrecía un brillante aspecto, fué celebrada por el Patriarca de las Indias Occidentales obispo de Madrid Alcalá, doctor Eijo y Garay, quien impuso al neófito los nombres de Francisco de Asís, José María, de la Santísima Trinidad y de Todos los Santos. Fueron padrinos los abuelos maternos, Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora.


Terminada la ceremonia, la numerosa y distinguida concurrencia se trasladó al Palacio de El Pardo, en uno de cuyos salones se llevó a efecto la firma del acta, en la que se inscribió al niño Francisco Franco Martínez Bordiu. Actuó como notario mayor del Reino el ministro de Justicia, y, además del Caudillo, figuraron como testigos el presidente de las Cortes, el conde de Argillo, el conde de Morata de Jalón y el doctor García Orcóyen. Seguidamente, se verificó una recepción.

## Juguetes navideños peligrosos

Nueva York, 19.—El comisario de Incendios de la ciudad de Nueva York, Edward Cavanagh, ha hecho un llamamiento a los comerciantes que venden juguetes navideños, hechos con nitrocelulosa inflamables para que los retiren de sus escaparates y mostradores.

El aviso advierte a los padres contra la compra de tales juguetes. En una conferencia de Prensa, el comisario ha demostrado el peligro de tales juguetes. Tres de éstos, prendidos con una cerilla o colilla de cigarrillo, quedaron reducidos a cenizas en diecinueve segundos. El calor se sentía a dos metros de distancia. También produjeron humos dañinos y perjudiciales.

Cavanagh ha advertido a los comerciantes que serán procesados si continúan ofreciendo a la venta los peligrosos juguetes. En otras comunidades del estado de Nueva York las autoridades municipales han publicado advertencias análogas.—Efe.



ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE LA SENORA

### Doña Primitiva Manso Andrés

Que falleció en Torreiglesias el 18 de Diciembre de 1954 a los 66 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos doña Jesusa y doña María Concepción (maestras nacionales de Aguila Fuente) y don Segundo Gil Manso; hija política doña Florinda de la Cruz Domingo, nieto Pablo; hermanos y demás familia,

Suplican una oración.

El excelentísimo y reverendísimo señor obispo de la diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



EL SEÑOR

### Don Tomás González Lechuga

JUBILADO DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO

Hermano de la Cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla

Falleció el día 19 de Diciembre de 1954 a los 74 años de edad


Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos don Salvador (funcionario de Telegrafos), don Federico (empleado de Klein S. A.), don Mariano, don Casimiro, don José Antonio y don Tomás González Martín (todos del comercio); hijas políticas doña Encarnación Corredor, doña Visitación Mejías, doña Gregoria Marinas, doña María Juárez, doña Ascensión de Frutos y doña Antonia Maganto; hermanos don Julio y doña Cecilia (ausentes); hermanos políticos don Julián y doña Teodosia Martín y don Aurelio Quintanilla; nietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio, que por su eterno descanso se celebrará, el miércoles, día 22, a las nueve, en la parroquia de Santo Tomás.

El cadáver recibió cristiana sepultura en la tarde de hoy.



EL SEÑOR

### Don Tomás González Lechuga

JUBILADO DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO

Hermano de la Cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla

Falleció el día 19 de Diciembre de 1954 a los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos don Salvador (funcionario de Telegrafos), don Federico (empleado de Klein S. A.), don Mariano, don Casimiro, don José Antonio y don Tomás González Martín (todos del comercio); hijas políticas doña Encarnación Corredor, doña Visitación Mejías, doña Gregoria Marinas, doña María Juárez, doña Ascensión de Frutos y doña Antonia Maganto; hermanos don Julio y doña Cecilia (ausentes); hermanos políticos don Julián y doña Teodosia Martín y don Aurelio Quintanilla; nietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio, que por su eterno descanso se celebrará, el miércoles, día 22, a las nueve, en la parroquia de Santo Tomás.

El cadáver recibió cristiana sepultura en la tarde de hoy.